**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung

**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

**Band:** 57/58 (1911)

**Heft:** 16

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Abonnementspreis: Schweiz 20 Fr. jährlich Ausland 28 Fr. jährlich

Für Vereinsmitglieder: Schweiz 16 Fr. jährlich Ausland 18 Fr. jährlich sofern beim Herausgeber :: abonniert wird ::

WOCHENSCHRIFT

FÜR BAU-, VERKEHRS- UND MASCHINENTECHNIK

GEGRÜNDET VON A. WALDNER, ING. HERAUSGEBER A. JEGHER, ING., ZÜRICH Verlag des Herausgebers. - Kommissionsverlag: Rascher & Cie., Zürich und Leipzig

**ORGAN** 

Insertionspreis:

4-gespalt. Petitzeile oder deren Raum 30 Cts. Haupttitelseite 50 Cts.

Inserate ausschliesslich an Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürlch und deren Filialen und :: Agenturen ::

DES SCHWEIZ. INGFNIEUR- & ARCHITEKTEN-VEREINS & DER GESELLSCHAFT EHEM. STUDIERENDER DES EIDG. POLYTECHNIKUMS

Zweigbureau Zürich.

Höchste Leistungsfähigkeit. Reichste Mannigfaltigkeiti. d. feinsten Granitsorten f. Hoch- u. Tiefbauten zu jeglicher Art gewöhnliche sowie feine Arbeiten. Günstige Preislagen und Lieferungsbedingungen.

Gegründet 1874. Ueber 2000 Anlagen im Betrieb. Bureau in: Basel, Lausanne, Genf, Belfort, Nizza, Paris, Berlin.

# strebel Cate



für Zentralheizung und Warmwasserversorgung Strebelwert Zürich





Brüssel 1910 silberne Medaille.

Ueberall sofort anschraubbar.

Unverwüstlich. - Elegant. - Nie versagend.

Keine Mauer- oder Gewändedurchbohrung.

7 Franken pro Flügel. Arbeitszeit 11/2 Stunde

Verlangen Sie Preis- Neue Patenttensterladen A.-G. Zurich.



Für Techn. Vorarbeiten im Bahn- u. Strassenbau empfiehlt B. EMCH, Ingenieurbureau, Bern.



**Hervorragende Neuheit!** 

Schweiz. Patent No. 39,336

äusserst preiswürdig, dabei grosse Stabilität gefälliges Aussehen und schnellste Lieferung.

In kurzer Zeit mehrere 100 000 m² ausgeführt. Prima Referenzen.

M. Koch, Eisengiesserei, Zürich

Maschinenfabrik, Eisen- und Brückenbau.

# onakorrektion.

### Bauausschreibung.

Es werden hiemit für die Jonakorrektion folgende Arbeiten zur Konkurrenz ausgeschrieben:

a) Das oberste Los der Jonakorrektion, umfassend: Aushub

Beton- und Verkleidungsmauerwerk 3300 m3;

b) zwei Brücken in armiertem Beton. Pläne, Baubedingungen und Vorausmasse liegen beim Gemeindeamt in Jona und auf dem Kantonsingenieurbureau in St. Gallen auf.

Offerten sind verschlossen entweder mit der Aufschrift «Jonakorrektion» oder «Brückenbau» dem Gemeindeamt Jona einzureichen

Endtermin der Eingaben und Offerteröffnung, welche im Gasthof zum Schlüssel in Jona stattfindet und zu der die Submittenten geziemend

Montag den 1. Mai, nachmittags 2 Uhr.

Jona, den 10. April 1911.

Der Gemeinderat.

## Schweizerisch



Kreis III.

### Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Kreisdirektion III der Schweizerischen Bundesbahnen in Zürich eröffnet Konkurrenz über die Ausführung der Rohbau-arbeiten (Grab-, Maurer- und Steinhauerarbeiten, letztere in Natur- oder Kunststein, Zimmer- und Spenglerarbeiten) zu einem neuen

Aufnahmegebäude auf der Station-Pfungen-Neftenbach.

Die Pläne, Vorausmasse und Bedingungen liegen auf dem Hochbaubureau des Oberingenieurs des Kreises III im ehemaligen Rohmaterialbahnhof in Zürich III zur Einsicht auf, wo auch die Eingabeformulare bezogen werden können.

Eingaben mit der Aufschrift «Hochbauten Station Pfungen-Neftenbach» sind bis zum 1. Mai 1911 der unterzeichneten Kreisdirektion verschlossen einzureichen,

Die Angebote bleiben bis zum 1. Juli 1911 verbindlich.

Zürich, den II. April 1911.

Die Kreisdirektion III.

### Schulhausbau Lostorf.

### Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Baukommission für den Schulhausbau Lostorf schreibt nachfolgende Arbeiten zur Konkurrenz aus:

- I. Glaserarbeiten.
- 2. Schreinerarbeiten,
- 3. Gipserarbeiten,
- 4. Aeussere Verputzarbeiten.

Pläne, Bedingungen und Vorausmasse können bei der Bauleitung Eugen Studer, Architekt in Solothurn, je nachmittags von 2—6 Uhr und bei Herrn Ammann Hans Brügger, eingesehen bezw. bezogen werden.

Verschlossene Eingaben mit der Außehrift «Schulhausbau Lostorfsind bis 1. Mai 1911 an das tit. Ammannamt Lostorf einzusenden.

Solothurn, den 15. April 1911.

Die Bauleitung: Eugen Studer, Architekt.

Ueber die Ausführung der Erdarbeiten zur Herrichtung des Bauplatzes für das Naturwissenschaftliche Institut des Polytechnikums in Zürich (Totalaushub zirka 41 000 m³) wird Konkurrenz eröffnet. Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind im Bureau des bauleitenden Architekten, Herrn Professor Dr. Gull, Polytechnikum, Erdgeschoss, Zimmer Nr. 21 b, aufgelegt.

Uebernahmsofferten sind verschlossen unter der Aufschrift: "Angebot für Erdarbeiten zum Neubau an der Clausiusstrasse" bis und mit dem 2. Mai nächsthin einzureichen an

Die Direktion der eidg. Bauten.

Bern, den 15. April 1911.

# Sponagel & Co, Zürich

Telephon 3924 Raumaterialien en gros Telephon 3924

## Spezialgeschäft für Hartbodenbeläge

in Steinzeug-, Mosaik- und Tonplatten und für

alasierte Wandbeläde

in Fayence, Steinzeug und Porzellan für Innen- und Aussenverkleidungen. Garantie für erstklassige Fabrikate und tadellose Ausführung.

Erste Referenzen von Behörden und Privaten. Kostenvoranschläge und Zeichnungen gratis.

Für technische Vorarbeiten im

Bahn- und Strassenbau, für Wasserwerk- und Quartieranlagen, Bauleitung und Begutachtungen, Kanalisationen etc. etc.

empfiehlt sich das Ingenieurbureau von

Konrad Arnold, Auf der Mauer 11, Zürich I.

Lausanne: Avenue de la Gare No. 33

erstellen unter Garantie für tadelloses Funktionieren

jeden Systems und jeder Grösse.

Vorzügliche Referenzen.



vorm. Naegely-Amberger & Cie.

Allein-Vertreter für die Schweiz der Standard-Varnish-Works in New-York, London etc. der grössten Lackfabrik der Welt.

Lacke und Farben etc. für alle Industrien, Eisenkonstruktionen, Werkstätten, Maler etc.



Lieferungen bewährtester Isolirmaterialien und Ausführung kompletter Isolirungen durch eigene Facharbeiter. -

### A. Isolirungen zum Schutze gegen Wärmeverluste

für Dampfkessel, Dampfleitungen und Zentralheizungs-Anlagen. =

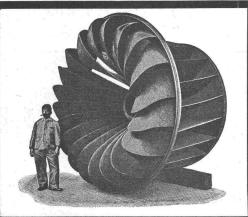
### B. Isolirungen zum Schutze gegen Kälteverluste

für Kälteflüssigkeits-Leitungen bei Eismaschinen-Anlagen, sowie für Generatoren, Kühlräume, Lager- und Eiskeller.

Erstes Fachgeschäft für maschinen- und bautechnische Isolirungen.

Generalvertreter der Korksteinfabrik Grünzweig & Hartmann, G. m. b. H., Ludwigshafen a. Rh.





Aktiengesellschaft vormals

## Joh. Jacob Rie

neuester Konstruktion und höchstem Nutzeffekt für alle vorkommenden Verhältnisse.

Präzisions-Regulatoren
mit mechanischer und hydraulischer Wirkung.

Transmissionen, Kesselschmiede-Arbeiten.

### Ausschreibung von Strassenbahnbauten.

Die Stadt Schaffhausen vergibt auf dem Konkurrenzwege die Unterbauarbeiten und das Legen des Oberbaues für die doppel-spurige Geleiseanlage der Schaffhauser Strassenbahn, Strecke: Güterbahnhof-Neuhausen. Die Arbeiten umfassen in der Hauptsache:

Legen von Geleisen Legen von Weichen zirka 3600 m,

Legen von Geleisen zirka 3000 m,
Legen von Weichen zirka 25 Stück.

Auflage der Pläne und Baubedingungen, sowie Bezug der Eingabeformulare am 21., 26. und 27. April, vormittigs zwischen 11 und 12
Uhr, auf dem Bureau des Stadtingenieurs (Stadthaus).

Die Offerten sind verschlossen bis zum 1. Mai a. c. mit der
Aufschrift «Strassenbahnbauten» an das Baureferat der Stadt Schaffhausen

einzureichen.

Schaffhausen, den 15. April 1911.

Der Stadtingenieur.

# Stellen-Ausschre

Infolge Demission des bisherigen Inhabers wird die Stelle des Direktors des Gaswerkes und der Wasserversorgung der Stadt Bern zur Wiederbesetzung ausgeschrieben.

Erfordernisse: Technische Hochschulbildung, Erfahrung im Betrieb und Bau von grössern Gas- und Wasserwerken.

Gehalt: Fr. 7000 bis Fr. 10000 per Jahr, nebst Amtswohnung.

Antritt: 1. August 1911.

Anmeldungen, die mit Belegen über Studiengang und bisherige Tätigkeit versehen sein müssen, nimmt bis zum 8. Mai nächsthin die unterzeichnete Präsidialabteilung des Gemeinderates entgegen.

Bern, den 13. April 1911.

Der Stadtpräsident: Steiger.

# Stadtgeometer-Stel

Die Stelle des Stadtgeometers der Ortsgemeinde Frauenfeld ist auf 1. Juli a. c., eventuell später neu zu besetzen.

Anmeldungen sind unter Vorlage von Zeugnissen und Angabe der Jahresbesoldungsansprüche bis 5. Mai an die Ortsvorsteherschaft Frauenfeld zu richten, wo die Anstellungsbedingungen eingesehen oder bezogen werden können.

Frauenfeld, 13. April 1911.

Ortsverwaltungsrat Frauenfeld.

# Schweizerische Bu

Generaldirektion

# Stellen-Ausschreibungen.

Vakante Stelle:

Ingenieur I. eventuell II. Klasse beim Bureau für

elektrischen Betrieb.

Erfordernisse:

Polytechnikumsbildung, Spezialkenntnisse betreffend

Besoldung:

die Nutzbarmachung von Wasserkräften (Bauing.). Fr. 4800 bis 7000 eventuell Fr. 3500 bis 5000.

Anmeldungstermin: 30. April 1911.

Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern.

Vakante Stelle:

Technischer Gehülfe I. Klasse (Elektrotechniker)

beim Bureau für elektrischen Betrieb.

Erfordernisse:

Technikumsbildung, Spezialkenntnisse in Projektierung von Wasserkraft-Elektrizitätswerken und Fernübertragungen.

Besoldung:

Fr. 2700 bis 4800.

Anmeldungstermin: 30. April 1911. Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern.

Vakante Stelle:

Zeichner I. Klasse beim Bureau für elektrischen

Betrieb.

Erfordernisse:

Gute Schulbildung. Sauberes, technisches Zeichnen (Wasserkraftanlagen).

Besoldung: Fr. 1700 bis 2700.

Anmeldungstermin: 30. April 1911. Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern.

### Besuchern des Löntschwerkes

empfiehlt sich das altrenommierte

... Hotel "St. Fridolin" in Netstal .:.

bestens. Hübsche Zimmer, Gesellschaftssaal, Kegelbahn. Vorzügliche Küche, stets lebende Forellen. Prompte Be-dienung. Mässige Preise. Telephon. Bes. **Herm. Martin.** 

Planolin wird mit gewöhnlichem Wasser angemacht, (ohne Spezialflüssigkeit) und erhärtet und trocknet sofort.

### JANDI

ausebnen der Böden

und Treppenstufen vor legen von

### 

Weitaus billigste Linoleum-Unterlage. Ausführliche Prospekte gratis

. Pfister & C<sup>o</sup>, Basel

Fabrik bautechnischer Produkte.



G. Bäschlin-Fierz. Baugeschäft

Umbauten, Reparaturen, Neubauten

 Eisenbeton-Rauten Steinhauerarbeiten

in blauen Sandsteinen, gelbem und rotem Muschelkalk, sowie anderen Steinsorten.

Gekuppte

Unverwüstlicher und schöner Belag

für Trottoirs, Perrons, Terrassen, Fabriklokale in ständiger Anwendung bei Baubehörden. Grösse 30/30 cm, 4- oder 25-kuppig, hydraulisch gepresst,

rottoirplatten Peter Kramer, Herzogenbuchsee.



Generalvertrieb der Société Universelle d'Explosifs et de ProduitsChimiques (Fabrik in Jussy b. Genf) d. Sprengstoffes

in verschiedenen Qualitäten, für offene Sprengarbeiten, Steinbrüche, harte Felsen, Tunnels etc.

Grösste Sicherheit.

Schweisst nicht. — Gefriert nicht.

Bahntransport in Kisten von 25 kg per Eil- oder Frachtgut.

Sprengkapseln - Zündschnüre Bohrstahl.

Robert Aebi & Co., Zürich I

Nachfolger von Rudolf Rötschi. Gegründet 1880. Ingenieurbureau für Baumaschinen. =

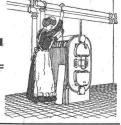


Zürich, Unterer Mühlesteg 6 - 8.

Zentralheizungen jeden Systems. — Sanitäre Anlagen jeden Umlanges.

Projekte, Voranschläge, Besuche kostenlos.

Telephon 2738.





ganz aus Eisen mit Schutzdach aus verzinktem Wellblech, im Gebrauche vorzüglich bewährt, liefert zu billigen Preisen die

Aktiengesellschaft der

Maschinenfabrik von Louis Giroud, Olten,

Prospekte stehen zu Diensten.

In der Schweiz mehrere Hundert im Gebrauch.

### Sturm-Fackeln Acetylen-Bau-Lampen .

Schweizer & Patente Vor Nachahmungen wird gewarnt. Bernh. Margreth, Locarno u. Zürich, Ottikerstrasse 5. Lager in Locarno und Rheinfelden.





Sehr

Geschäftsbücher

für einfache und amerikanische

Buchhaltung

A. Haab

Geschäftsbücherfabrik

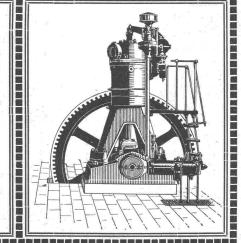
Ebnat.

Preiscourant u. Anleitung gratis.

mit hervorragenden Neuerungen und in modernster Bauart ....

liefert die





### Hochbauamt der Stadt Zürich

## Ausschreibung von

II. Klasse und eines Technikers zu besetzen.

Von den Bewerbern um die Assistentenstelle wird der Ausweis über technisch-wissenschaftliche und künstlerische Bildung verlangt, von den Bewerbern um die Technikerstelle Technikumsbildung und längere Tätigkeit in einem Hochbaubureau.

Die Besoldung eines Assistenten II. Klasse beträgt je nach Leistungen und Dienstalter Fr. 3600 bis Fr. 5200 (Besoldungsklasse IV), diejenige eines Technikers Fr. 2400-3700 (Besoldungsklasse VII).

Auskunft über die Obliegenheiten wird von der unterzeichneten Amtsstelle je vormittags von 1/210-11 Uhr erteilt.

Die Anmeldungen für beide Stellen sind mit Angaben über die bisherige Tätigkeit und mit Beilage von Zeugnisabschriften bis zum 3. Mai 1911, abends 6 Uhr, dem Vorstande des Bauwesens I einzureichen. Zürich, den 18. April 1911.

Der Stadtbaumeister.

### Commune de la Chaux-de-Fonds

### Mise concours

Par suite de démission honorable du titulaire, la d'ARCHITECTE COMMUNAL est à repourvoir à partir du 15 mai 1911.

Les postulants doivent avoir fait des études techniques universitaires et avoir la pratique de la construction.

Traitement initial: Fr. 4500.

Le cahier des charges est déposé à la Direction des Travaux publics (Hôtel communal, 1er étage), où les intéressés peuvent en prendre connaissance.

Les offres doivent être adressées par écrit, au Conseil communal, sous pli fermé, affranchi et portant la suscription: "Offres pour la place d'architecte communal", jusqu'av samedi 29 avril 1911, à 6 heures du soir.

La Chaux-de-Fonds, le 20 mars 1911.

CONSEIL COMMUNAL.



Gußstücke jeder Grösse nach Modellen. Schmiedestücke jeder Art nach Zeichnung. Gepreßte Stangen und Profil-Leisten, Gesenk-Schmiedestücke in verschiedenen Legierungen von höchster Festigkeit und Dehnung.

Deutsche Delta - Metall - Gesellschaft Alexander Dick & Co., Düsseldorf-Grafenberg.

Schluss für die Inserate je Dienstags, abends.

## Gustav Kuntze, Göppingen 13 (Württemb.)

Schmiedeeiserne, genietete und hartgelötete oder geschweißte

mit Flanschen oder Muffen.

Turbinen-Rohre in jeder Dimension. Spezialität: Rohre für Tunnel-Bauten. Rohre für Wasserversorgungs-Anlagen.



bestes Material für leichte schall- und Bimskies: feuersichere Massiv-Decken, Gewölbe-Konstruktionen, Dächer. Grösste Isolier- und Druckfestigkeit. Prospekt und Auskunft kostenlos.

🔼 Bernhard Lorenz, Savn bei Coblenz 3, 🎽

eigener Fabrikation, sich für jede Art von Betonarbeiten. sowie speziell für Wasserbauten eignend, offerieren in ganzen Wagenladungen und kombiniert mit Ia. hydr. Schwerkalk

Kalk- & Cementfabriken Beckenried, A.-G., in Beckenried.

in Tunnels, Bergwerken, auf Dampfschiffe etc., Telegraphen und Telephonlinien- und Apparate, selbsttätige Warnsignalanlagen für unbewachte Wegübergänge (Eisenbahnsicherungswesen), Gleismeldeanlagen für Wechselstrombetrieb, Automat. Brandmelder, Blitzableiterinstallationen u. Untersuchungen, Akkumulatoren, Rohrpostanlagen, Kraft, Licht, Quarzbogenlampen 700 pis 3000 Kerzen, 0,25 bis 0,3 Watt per Kerze, keine

Bedienung, Wartung und Kohlenersatz.

Auskunft und Ingenleurbesuch kostenlos.

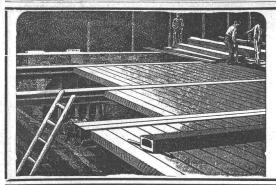
F. H. CHOPARD & CIE., LAUSANNE & MILANO. Werkstätten in Fleurier (Neuchâtel)

> Streck-Metall Métal déployé.



Francillon & Cie, Lausanne.





bestehend aus einzelnen, fabrikmässig hergestellten Zement-Hohlbalken, mit armierten Seitenwandungen für beliebige Spannweiten bis 6,50 m

Grosse garantierte Tragfähigkeit

Internationale Siegwartbalkengesellschaft Luzern

G. & A. Bangerter, Zementwarenfabrik, Lyss (Bern) für die Westschweiz sowie die Kantone Bern, Solothurn und Basel.

Ausser unsern, von ersten Werken anerkannt besten

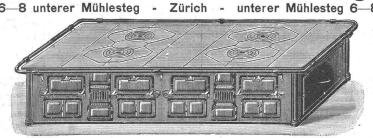
## tifriktions-Metall-Spezialmarken:



liefern wir prompt jede andere Legierung genau nach Vorschrift oder Muster. =

Vestit-Metall-Akt.-Ges., Zürich.

# Zürcher Koch- u. Heizanlagen A.



### Komplette Küchen-Einrichtungen,

Kochherde jeder Grösse. - Warmwasseranlagen vom Kochherd oder Kessel aus, bestes System, Verkalkung ausgeschlossen. Wärmetische. Geschirrspülmaschinen. Bratröste. Beste Zeugnisse. — Kostenberechnungen gratis.



Orig.-Restarting-Injektor.

# Schäffer & Budenberg, G. m. b. H.

— Maschinen- und Dampfkessel-Armaturen-Fabrik —— Filiale Seebach bei Zürich, Post- und Bahnstation Oerlikon

Ventile, Hähne, Regulatoren, Sicherheitsventile und -Apparate, Wasserstände, Injektoren, Elevatoren, Pumpen, Indikatoren, Manometer, Vacuummeter, Thermometer, Zähler, Tachometer, Absperrschieber, Kondenswasserableiter, Wasserstandsgläser, Waagen, Dampfmesser, Zugmesser, Schmierapparate u. a. m.

Kataloge und Prospekte auf Verlangen.





F.Rohr-Bircher Rohr



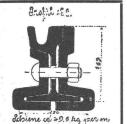
Schiebtürbeschlag läuft spielend leicht,übertrifft jeden anderen Beschlag

Gretsch &.Co. G.m.b.H. Feuerbach-Stuttgart



liefern wir:

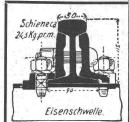
### mit den dazugehörigen Laschen sonstigem Kleineisenzeug,



Kranen, Drehscheiben, Schiebebühnen, Personen-, Gepäck- und
Güterwagen etc. für Normal-, Sekundär- und Bergbahnen.

Für Offertstellung in diesen Materialien, Einsendung von Zeichnungen, Anfertigung kompletter Oberbaupläne halten wir uns empfohlen

FRITZ MARTI, Akt.-Ges., BERN



Aktiengesellschaft H. SCHULTHESS. Personico

Direktion in Lavorgo - TELEPHON Grosse Steinbrüche bei Personico, Cresciano, Verzascatal.

Spezialität: Belag von armierten Treppen, von 5 cm Dicke an in Verzasca-Granit. Prima Referenzen.





Stuttgart.

# Oberlichter jeder Art,

Shedfenster und Shedrinnen

mit Walzeisen- oder Stahlblechsprossen, 47 Patent, garantiert wasserdicht - kein Abtropfen von = Schwitzwasser. =

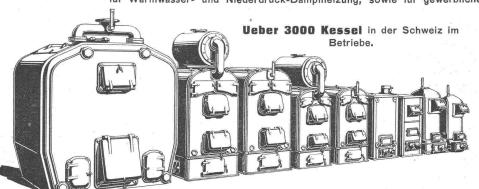
G. Zimmermann, Stuttgart.

Viele Tausend Quadratmeter für eidgenössische Behörden und Private geliefert



rür Warmwasser- und Niederdruck-Dampfheizung, sowie für gewerbliche Anlagen.





Bewährtes System. Bequeme Reinigung während dem Betriebe.

∴ Radiatoren ∴ 50 verschied. Modelle.

Rippenröhren und Rippenheizkörper, Wärmeplatten, Ventile, Formstücke, Flanschen in Gussund Schmiedelsen.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen.



Gesellschaft der L. von Roll'schen Eisenwerke. Filiale EISENWERK CLUS (Kanton Solothurn)

